

los unos e los otros la conplieredes mando sola dicha pena a qualquier escrivano publico que para esto fuere llamado que de ende al que vos la mostrare testimonio signado con su signo porque razon sepa en como conplides mi mandado.

Dada en la çibdad de Toledo, a nueve dias de Mayo año del nascimiento de nuestro Salvador Ihesucrhisto de mill e quatroçientos e siete años. Yo Juan Ximenez la fiz escrivilr por mandado de nuestro señor el rey. Anton Gomez e Pero Ferrandez.

### XXVIII

**1407-V-11, Toledo.— Juan II al Concejo de Murcia ordenando el cobro del segundo pedido. (A.M.M. Cart. Real 1391-1412, fol. 24r-v.)**

Don Juan por la graçia de Dios reyde Castiella, de Leon, de Toledo, de Gallizia, de Sevilla, de Cordova, de Murçia, de Jahen, del Algarbe, de Algezira, e señor dde Vizcaya e de Molina; a los conçeios, e alcalles, e alguaziles, e cavalleros, e escuderos, e ofiçiales, e omes buenos de la noble çibdat de Murçia e a todas las villas e lugares del obispado de Cartagena con el reyno de Murçia de que Alfonso Gonçalez de Leon es mi recabdador mayor de las monedas e pedido del dicho obispado de Cartagena con el dicho reyno de Murçia este año de la data desta mi carta, e a qualquier o qualesquier de vos a quien esta mi carta fuere mostrada o el traslado della signado de escrivano publico, salut e graçia.

Bien sabedes en como por otra mi carta vos enbie fazer saber que en las cortes quel rey mi padre e señor, que Dios perdone, fizo en la çibdat de Toledo estando y con él el Infante don Ferrando, su hermano e mi tio, e mi tutor e regidor de los mis reynos, e algunos perlados e condes e ricos omes, e cavalleros e escuderos, e los procuradores de las çibdades e villas e lugares de los mis reynos que le fueron otorgados para el sueldo de la gente de omes de armas e omes de pie que estavan e avian de yr a la frontera a la guerra de los moros, e para las otras cosas nesçesarias para la dicha guerra quarenta e çinco cuentos de maravedis, la meytad en monedas e la otra meytad en pedido, de los quales dichos maravedis del dicho pedido yo mande fazer luego de presente siete cuentos e mando por todas las çibdades e villas e lugares de los dichos mis reynos, en el qual dicho repartimiento copo a vos las villas e lugares del dicho obispado e reyno çiertas quantias de maravedis, con las quales yo vos enbie mandar por la dicha mi carta que recudades e fagades recodir al dicho Alfonso Gonçalez de Leon o al que lo oviere de recabdar por él, cada uno de vos los dichos conçejos con las dichas quantias de maravedis que vos copo en el dicho repartimiento del pedido primero como dicho es, e que faziades en manera como del dia que las dichas cartas del dicho



repartimiento o traslados fuesen mostradas fasta terçero dia, diesedes los dichos maravedis repartidos e dende en otros diez dias siguientes los diesedes cogidos e pagados al dicho Alfonso Gonçalez o al que lo oviese de recabdar por él, puestas en las cabeças del dicho obispado e reyno en los lugares acostunbrados segund que esto e otras cosas mas conplidamente en la otra dicha mi carta del dicho repartimiento, o en su traslado signado, que sobre esta razon vos fuere mostrado se contiene. E agorea sabed que es mi merçed de mandar coger luego el otro pedido segundo.

Porque vos mando que del dia que esta mi carta vos fuere mostrada, o el dicho su traslado signado como dicho es, o leydo, o publicada en los lugares acostunbrados fasta tres dias primeros siguientes dedes e recudades entre vosotros otra tanta quantia de maravedis como vos copo a cada uno de vos los dichos conçeios en el dicho repartimiento del dicho pedido primero, e ende fasta otros diez dias primeros siguientes dedes e paguedes los dichos maravedis puestos en las cabeças del dicho obispado e reyno e en los dichos lugares acostunbrados al dicho Alfonso Gonçalez, o al que lo oviere de recabdar por él, bien e conplidamente, en guisa que le non mengue ende ninguna cosa, e tomad su carta de pago o del que los oviere de recabdar por él porque non sean demandados otra vez e a otro alguno ni algunos non recudades con ningunos maravedis del dicho pedido sy non al dicho Alfonso Gonçalez o al que lo oviere de recabdar por él, sy non sed çiertos que los perderedes e los avredes a pagar otra vez. E por quanto a mi fue fecha relacion que algunos destas villas e lugares dozades que erades agraviados en el dicho pedido e me enbiastes pedir por merçed que vos mandare desagruar, es mi merçed, que los agraviados fueredes que lo enviedes mostrar luego a los mis contadores mayores porque para en el pedido postrimero vos pueda ser fecha enmienda, segund fuere el agravamiento, e fazed en manera fasta el dicho pedido segundo al dicho Alfonso Gonçalez o al que lo oviere de recabdar por él, porque él me pueda enbiar los maravedis que en ello montaren a la çibdat de Cordova, el pedido que por mi carta le fuere mandado, sy non sed çiertos que a vos los dichos conçeios e a vuestros bienes me tornare por ellos.

E los unos e los otros non fagades ende al por alguna manera so pena de la mi merçed e de seys mill maravedis a cada uno de vos para la mi camara. E sy lo asy non fizieredese conplieredes por esta mi carta mando a Pero Afan de Ribera, mi adelantado mayor de la frontera, o al merino o merinos que por mi o por él son o fueren en el dicho adelantamiento e al dicho Alfonso Gonçalez de Leon o a los que le ovieren de recabdar por él, e a todos los otros alcalles e alguaziles e merinos e otros ofiçiales qualesquier de todas las çibdades e villas e lugares de los mis reynos, e a qualquier mi ballestero o a qualquier o qualesquier dellos que vos puedan e prendan e vendan tantos de vuestros bienes segund por maravedis de mi aver e de los maraveis que valieren que entreguen a fagan pago al dicho Alfonso Gonçalez o al que lo oviere de recabdar por él, de todos los maravedis que montaren que avedes a dar del dicho repartimiento segundo fasta la quantia que vos copo en el primero repartimiento bien e conplidamente en guisa que le non mengue ende ninguna cosa con las costas que sobre ello fiziere a vuestra culpa en



los cobrar, salvo de los que mostrare luego syn alongamiento de maliçia paga o quier dicho Alfonso Gonçalez o del que lo oviere de recabdar por él, e non fagan ende al so dicha pena, e demas sy los asy fazer e conplir non quisieren mando al ome que los esta mi carta mostrare que vos enplaze que parescades ante mi doquier que yo sea, los conçejos por vuestros procuradores, e los ofiçiales personalmente del dia que los enplazare a nueve dias primeros siguientes sola dicha pena a cada unos a dezir por qual razon non conplides mi mandado, e de como esta mi carta vos fuere mostrada e los unos e los otros los conplieredes mando sola dicha pena a qualquier escrivano publico que para esto fuere llamado que dende al que vos la mostrare testimonio signado con su signo porque yo sepa en como conplides mi mandado.

Dada en la çibdat de Toledo, honze dias de Mayo año del nascimiento de nuestro Señor Ihesucristo de mill e quatroçientos e syete años. Yo Pero Ximenez la fiz escrivir por mandado del rey. En las espaldas de la dicha carta estavan escriptos dos nonbres qu dezian: Anton Gomez, Pero Ferrandez.

## XXIX

### **1407-V-13, Toledo.— Juan II al Concejo de Murcia solicitando el tercer pedido. (A.M.M. Cart. Real 1391-1412, fols. 25 r-v.)**

Este es traslado de una carta de nuestro señor el rey, escripta en papel e sellada con su sello de çera bermeja. En las espaldas, el tenor de la qual es este que se sigue:

Don Juan por la graçia de Dios rey de Castiella, de Leon, de Toledo, de Gallizia, de Sevilla, de Cordova, de Murçia, de Jahen, del Algarbe, de Algezira, e señor de Vizcaya e de Molina; a los conçeios, e alcalles, alguaziles, e escuderos, e omes buenos, e otros ofiçiales qualesquier de las çibdades de Cartagena e de Murçia e de todas las villas e lugares de su obispado e reyno de que Alfonso Gonçalez de Leon es mi recabrador mayor de las monedas e pedido del dicho obispado de Cartagena e reyno de Murçia este año de la data desta mi carta, e a qualquier o a qualesquier de vos a quien esta mi carta fuere mostrada o el traslado della signado de escrivano publico, salut e graçia.

Bien sabedes en como por otras mis cartas a vos, enbie fazer saber que en las Cortes que el rey mi padre e mi señor, que Dios perdone, fizo en la çibdat de Toledo estando ý con él el Infante Don Ferrando su ermano, e mi tio, e mi tutor e regidor de los mis reynos, e algunos perlados e condes, e ricos omes e cavalleros, e escuderos, e los procuradores de las çibdades e villas e lugares de los mis reynos que le fueron otorgados que para el sueldo de la gente de armas e omes de pie que estavan e avian de yr a la frontera a la guerra de los moros, e

